

Beste Iragarki Ofizial Batzuk**HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE
ETA IKERKETA SAILA**

IRAGARKIA, 237/03 zk.ko administrazioarekiko auzi-errekurtsoaren administrazio-espeditentea bidali eta hirugarren interesatuak epatzeko dena. 23978

HERRIZAINGO SAILA

IRAGARKIA, zehapen-espeditente hauetako dagokien gora jotzeko errekurtsoaren ebazpena jakinarazteko dena: 23979

**INDUSTRIA, MERKATARITZA
ETA TURISMO SAILA**

IRAGARKIA, Merkataritza zuzendariak, José Luis Montalbán Monge jaunak, 2003ko uztailearen 14an emandako zehapen-prozedura hasteko erabakia «Decoraciones y Sofas, S.L.» baltzuari jakinaraztekoa. 23984

**JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE
SEGURANTZA SAILA**

IRAGARKIA, Lan eta Gizarte Segurantzaren zuzendariarena, «Asociación de Profesionales de Golf de la Comunidad Autónoma del País Vasco» elkartearen eratzeko agiriak gordailatu direla jakinaraztekoa. 23985

**ZERGA AGENTZIA
NAFARROAKO ORDEZKARITZA BEREZIA**

JAKINARAZPENAK, ediktu bidez, premiamenduzko probidentzien berri ematen dutenak. 23985

Xedapen Orokorrak**JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE
SEGURANTZA SAILA****Zk-6677**

AGINDUA, 2003ko azaroaren 20koa, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzaren sailburuarena. Honen bidez, laneko istripuen eta gaixotasunen parteak aurkezteko eta telematikaren bidezko tramitazioa egiteko prozeduraren irizpide orokorrak ezarri dira.

Abenduaren 18ko 3/1979 Lege Organikoko (Euskal Autonomia Erkidegoko Autonomia Estatutua) 12.2. artikulua, Konstituzioko 149.1.7. artikuluekin bat

Otros Anuncios Oficiales**DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN,
UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN**

ANUNCIO de remisión del expediente administrativo del recurso contencioso-administrativo n.º 237/03 y emplazamiento de terceros interesados. 23978

DEPARTAMENTO DE INTERIOR

ANUNCIO por el que se notifica la resolución del recurso de alzada en los siguientes expedientes sancionadores. 23979

**DEPARTAMENTO DE INDUSTRIA,
COMERCIO Y TURISMO**

ANUNCIO por el que se notifica a Decoraciones y Sofas, S.L., El Acuerdo de Incoación de Procedimiento Sancionador, dictado el 14 de julio de 2003, por el Director de Comercio D. José Luis Montalbán Monge. 23984

**DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, EMPLEO
Y SEGURIDAD SOCIAL**

ANUNCIO del Director de Trabajo y Seguridad Social, por el que se hace público que ha sido depositada la documentación relativa a la constitución de la «Asociación de Profesionales de Golf de la Comunidad Autónoma del País Vasco» 23985

**AGENCIA TRIBUTARIA
DELEGACIÓN ESPECIAL DE NAVARRA**

NOTIFICACIONES de la providencia de apremio por edicto. 23985

Disposiciones Generales**DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, EMPLEO
Y SEGURIDAD SOCIAL****Nº-6677**

ORDEN de 20 de noviembre de 2003, del Consejero de Justicia, Empleo y Seguridad Social, por la que se establecen los criterios generales del procedimiento para la presentación y tramitación telemática de los partes de accidentes de trabajo y enfermedades profesionales.

El artículo 12.2 de la Ley Orgánica 3/1979, de 18 de diciembre, de Estatuto de Autonomía para el País Vasco, de acuerdo con el artículo 149.1.7.ª de la Cons-

etorrita, estatuaren lan-arloko legeak betearazteko eskumena esleitzen dio Euskal Autonomia Erkidegoari, gaur egun estatuaren esku dauden ahalmenak eta eskumenak bere gain hartuta; baita ere, Estatuaren goi-mailako ikuskaritzapean, lan-arloko legeak betearazteko estatuak dituen zerbitzuak antolatzeke, zuzentzeko eta babesteko ahalmena, eta, horretarako, lan-baldintzak gizartearen garapenaren eta aurrerapenaren mailara egoki daitezen ahalegindu behar da, langileen gaikuntza eta prestakuntza integrala sustatzen, Konstituzioko 40.2. artikulua herri agintari guztiei lanaren segurtasuna eta higiena zaintzeko zuzendutako agintearen ondorio gisa.

Laneko arriskuei aurre egiteko langileen bizia eta osotasuna era egokian eta eraginkorrean babesteko behar diren neurriak arautzeko oinarritzko zutabea da Laneko Arriskuak Prebenitzeko azaroaren 8ko 31/1995 Legea. Lege horren helburu orokorraren barruan, berebiziko garrantzia du organo tekniko-zientifikoaren eta lan-arloko agintaritzaren bidez langileek lantokietan duten segurtasuna eta osasuna babestera zuzendutako lan-baldintzen hobekuntzaren sustapenak.

Azaroaren 8ko Legeko 6.1 g) eta 23.3. artikuluetan oinarrituta, gure ordenamendu juridikoak lan-baldintzen hobekuntzaren politika horren helburuak lortzeko ezarritako neurrietariko bat da, hain zuzen, Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzaileek eta laguntzaileek laneko istripuei eta gaixotasunei buruzko datuak lan-agintariei jakinaraztea, eta jakinarazpen hori ez da estatistika-lanabesa hutsa, baizik eta laneko istripuen etiologiaren berri izateko funtsezko baliabidea, istripuei aurre egiteko politika eraginkorragoak ezartzea ahalbidetzen duena.

Ildo horretan, hona prozedura honen arau-eremua: 1973ko urtarrilaren 22ko Agindua, laneko gaixotasunen parteak arautzen dituena; eta Lan Ministerioaren 1987ko abenduaren 16ko Agindua, laneko istripuak jakinarazteko ereduak ezartzen dituena; azken hori aplikatzekotzat jo zen azaroaren 8ko 31/1995 Legeko xedapen indargabetzaile bakarraren d) idatz-zatiaren arabera, eta eguneratu abenduaren 19ko TAS/2926/2002 Aginduaren bidez, zeinak laneko istripuak jakinarazteko eredu berriak ezarri eta prozedura elektronikoen bidez transmititzea ahalbidetu baitzuen.

Aurkeztu beharreko agirien euskarriari dagokionez, gizarte moderno aurreratueta gero eta gehiago orokortzen ari den bitarteko informatikoen erabileraren isla da, tresna horiek izugarri arintzen baitituzte komunikazio eta harreman mota guztiak.

titución, atribuye a la Comunidad Autónoma del País Vasco la ejecución de la legislación del Estado en materia laboral, asumiendo las facultades y competencias que en este terreno ostenta actualmente el Estado respecto a las relaciones laborales; también la facultad de organizar, dirigir y tutelar, con la alta inspección del Estado, los servicios de éste para la ejecución de la legislación laboral, procurando que las condiciones de trabajo se adecuen al nivel de desarrollo y progreso social, promoviendo la cualificación de los trabajadores y su formación integral, como corolario al mandato dirigido por el artículo 40.2 del texto constitucional a todos los poderes públicos de velar por la seguridad e higiene en el trabajo.

La Ley 31/1995, de 8 de noviembre, de Prevención de Riesgos Laborales, constituye el pilar básico para la regulación de las medidas necesarias tendentes a una adecuada y eficaz protección de la vida e integridad de las y los trabajadores frente a los riesgos derivados de su actividad. Dentro del objetivo general perseguido por la Ley 31/1995, de 8 de noviembre, adquiere especial importancia la promoción de la mejora de las condiciones de trabajo dirigida a elevar el nivel de protección de la seguridad y la salud de las y los trabajadores en sus lugares de trabajo, a través de los órganos técnico-científicos y de la Autoridad laboral.

En base al artículo 6.1 g) y 23.3 de la Ley 31/1995, de 8 de noviembre, una de las medidas existentes en nuestro ordenamiento jurídico para lograr los objetivos pretendidos en esa política de mejora de las condiciones de trabajo, es la comunicación a la Autoridad laboral de los datos relativos a accidentes de trabajo y de las enfermedades profesionales por parte de las Entidades gestoras y colaboradoras de la Seguridad Social, que se constituye no sólo como un mero instrumento estadístico, sino como un trascendental medio para conocer la etiología de la siniestralidad laboral y así poder diseñar e implantar políticas más eficaces para combatirla.

En este sentido, el ámbito normativo en que se establece el presente procedimiento está constituido por la Orden de 22 de enero de 1973, que regula los partes de enfermedades profesionales, y la Orden del Ministerio de Trabajo de 16 de diciembre de 1987, que establece los modelos para la notificación de los accidentes de trabajo, declarada de aplicación por la Disposición derogatoria única apartado d) de la Ley 31/1995, de 8 de noviembre, y actualizada por la Orden TAS/2926/2002, de 19 de noviembre, de por la que se establecen nuevos modelos para la notificación de los accidentes de trabajo y se posibilita su transmisión por procedimiento electrónico.

En cuanto al soporte de los documentos a presentar se trata de una plasmación de la creciente generalización del uso de los medios informáticos en las sociedades modernas avanzadas, en cuanto que estas herramientas agilizan extraordinariamente toda clase de comunicaciones y relaciones.

Azaroaren 26ko Herri Administrazioaren Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legeko 45. artikulua araberan, administrazio moderno batek dagozkien ekintza-arlo eta tramiteei egokitutako teknika elektronikoko, informatiko eta telematikoen erabilera sustatu behar du.

Laneko istripuen eta gaixotasunen jakinarazpenak informazioaren joan-etorri handia sortzen du Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzaile eta laguntzaileen eta lan-agintaritzaren artean, eta arlo horretan berebiziko zentzua hartzen du Euskal Autonomia Erkidego-ko Administrazioak egindako ahaleginak, bai baliabide informatiko egokiak ezartzeko, bai bere langileei, administrazio-ko barruko jarduerari begira, behar besteko prestakuntza emateko, baita, kanpora begira, baliatzen ditugun aurrerapenak herritarrekiko komunikazio telematikoko egokiaren bidez proiektatzeko ere, betiere komunikazio-sistema horrek eskaintzen dituen arintasuna, azkartasuna eta eraginkortasuna Administrazio Publikoaren harremanetan ezinbestez eskatu beharreko berme juridikoekin elkartuta.

Lehen aipatutako 45. artikuluko 4. paragrafoak azpimarratzen duenez, beharrezkoa da administrazio publikoek erabili beharreko programa eta aplikazio elektronikoko organo eskudunak alde aurretik onartzea, eta programa eta aplikazio horien ezaugarrien berri ematea; eta hori horrela egin da, Eusko Jaurlaritzako Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzaren Saileko eta Ogasun eta Herri Administrazio Saileko organo eskudunek emandako ebazpen banaren bitartez.

Dena den, teknika moderno horien erabilerak berekin batera dakar tramiteak behar besteko bermeaz egin daitezkeen bereziki zaintzea; horretarako, agindu honen bidez arautzen den komunikazio telematikoko sistemak ziurtagiri elektronikoko batean oinarritutako sinadura elektronikoa hartzen du, baita teknika telematikoko erabiltzeak bermeak eta aplikatzeak diren betebeharrak kalte ez ditzan ezinbestekoak diren prozeduraren kontuak ere; zehazkiago, Administrazioaren aurrean dagozkion idazkiak eta jakinarazpenak aurkeztu izana ziurtatzen duen ordainagiriaren emate-prozesua, jakinarazpen telematikoko jardura, arautzen da, eta, Herri Administrazioaren Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen Legeko (azaroaren 26ko 30/1992 Legeko) 38. artikuluan ezarritakoari jarraiki, erregistratzeko izapidea eta erregistro telematikoko bat sortzeko obligazioa eskatzen duen komunikazio bat da partearen euskarri telematikoren bidezko aurkezpena.

En aplicación del artículo 45 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, una Administración moderna tiene que promover la utilización de técnicas electrónicas, informáticas y telemáticas adecuadas a las áreas de actuación y trámites que les correspondan.

La comunicación de los datos de accidentes de trabajo y de enfermedades profesionales genera un importante flujo de remisión y recepción de información entre las Entidades gestoras y colaboradoras de la Seguridad Social y la Autoridad laboral, y es en este campo donde adquiere especial significado el esfuerzo desarrollado por la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco para dotarse de medios informáticos apropiados y para facilitar la formación pertinente a su personal de cara a la actuación administrativa interna, y para proyectar los avances de los que disfrutamos hacia el exterior, mediante una apropiada comunicación telemática con las y los administrados, consiguiendo conjugar la agilidad, rapidez y eficacia que indudablemente ofrece este sistema de comunicación con las garantías jurídicas irrenunciables exigibles en las relaciones con la Administración Pública.

El párrafo 4 del artículo 45 citado anteriormente señala la necesidad de previa aprobación por el órgano competente y difusión pública de las características de los programas y aplicaciones electrónicas, informáticas y telemáticas que vayan a ser utilizados por las Administraciones Públicas, lo cual se ha realizado mediante sendas Resoluciones dictadas por el órgano competente del Departamento de Hacienda y Administración Pública y del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social del Gobierno Vasco.

No obstante, la utilización de estas técnicas modernas conlleva la necesidad de adoptar especial celo en que los trámites se realicen con las debidas garantías, para lo cual el sistema de comunicación telemática aquí regulado incorpora la firma electrónica avanzada basada en un certificado electrónico y aquellos aspectos del procedimiento indispensables para que la introducción de las técnicas telemáticas no opere en detrimento de las garantías y requisitos aplicables; en concreto se regula la emisión del recibo acreditativo de la presentación de los correspondientes escritos y comunicaciones ante la Administración, la práctica de la notificación telemática y, a tenor de lo establecido en el artículo 38 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, la presentación de los partes en soporte telemático constituye una comunicación que exige el trámite de registro y la obligación de crear un Registro telemático.

Azaldutakoarengatik, honako hau

XEDATU DUT:

1. artikulua.— Xedea eta ezarpen-esparrua.

1.— Agindu honen helburua da laneko istripuen eta laneko gaixotasunen parteak aurkezteko eta telematikaren bidez tramitatzeko irizpide orokorrak ezartzea. Lehenak 1987ko abenduaren 16ko Lan Ministerioaren Aginduak, lan-istripuak jakinarazteko ereduak ezartzen dituenak, eta azaroaren 19ko TAS/2926/2002 Aginduak, laneko istripuak jakinarazteko eredu berriak ezarri eta beroiek prozedura elektronikoen bidez transmititzea ahalbidetzen dituenak arautzen dituzte, eta bigarrenak, berriz, 1973ko urtarrilaren 22ko Aginduak. Zehazkiago:

- a) Laneko istripuaren parte, medikuak emandako baja eta guzti.
- b) Laneko istripuaren parte, medikuak emandako bajarik gabe.
- c) Laneko gaixotasunaren parte.

2.— Laneko Istripu eta Gaixotasun Parteen Tramitazio Telematikoa (IGATT) izeneko aplikazio informatikoan sartuta egingo dira tramite horiek. Aplikazio hori honako helbide honetan dago: <http://www.ej-gv.es>. Eusko Jaurlearitzako Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Saileko eta Ogasun eta Herri Administrazioiko Saileko organo eskudunek onartuko dituzte aipatutako aplikazioaren ezaugarri teknikoak. Aipatutako aplikazio informatikoaren bidez transmisio telematikoa egiteko baldintzak agindu hau garatzen dituen arauen bidez ezarriko dira.

2. artikulua.— Prozeduraren kontu orokorrak.

1.— Parteak aurkezteko baimena duten Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzaileek edo laguntzaileek telematikaren bidez aurkeztu beharko dituzte, agindu honetan eta berori garatzeko arauetan ezarritakoaren arabera.

2.— Agindu honetan zehaztutakoaren arabera telematikaren bidez egin daitezkeen tramiteetan sinadura elektronikoa aurreratua erabiliko da. Sinadura hori ziurtagiri elektronikoa onartu batean oinarrituta egongo da, eta sinadura elektronikoa sortzeko mekanismo seguru batek sortuko du, gaiari buruzko indarreko arauak ezarritakoaren arabera. Era horretan sortutako sinadura elektronikoa izango du, elektronika bidez jasotako datuen aldean, paperean jasotzen direnetarako idatzizko sinadurak duen balio berbera.

3.— Aurreko idatz-zatian ezarritakoaren kalterik gabe, berariaz aurreikusten den kasuetan, Administrazioak izango du, era berean, ez onartutako ziurtagiri elektronikoa erabiltzea, sinadura elektronikoa aurrera-

Por lo expuesto,

DISPONGO:

Artículo 1.— Objeto y ámbito de aplicación.

1.— Es objeto de la presente Orden establecer los criterios generales del procedimiento de presentación y tramitación telemática de los partes de accidente de trabajo regulados por la Orden del Ministerio de Trabajo de 16 de diciembre de 1987, que establece los modelos para la notificación de los accidentes de trabajo, Orden TAS/2926/2002, de 19 de noviembre, por la que se establecen nuevos modelos para la notificación de los accidentes de trabajo y se posibilita su transmisión por procedimiento electrónico, y los partes de enfermedad profesional regulados por la Orden de 22 de enero de 1973. En concreto:

- a) Parte de accidente de trabajo con baja médica.
- b) Parte de accidente de trabajo sin baja médica.
- c) Parte de enfermedad profesional.

2.— Estos trámites se realizarán accediendo a la aplicación informática denominada Tramitación Telemática de Partes de Accidentes y Enfermedades Profesionales-Istripu eta Gaixotasun Parteen Tramitazio Telematikoa (IGATT), ubicada en la dirección <http://www.ej-gv.es>. Las características técnicas de la citada aplicación serán las aprobadas por las correspondientes Resoluciones del órgano competente del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social y del Departamento de Hacienda y Administración Pública del Gobierno Vasco. Las condiciones de realización de la transmisión telemática a través de la citada aplicación informática se establecerán mediante la normativa de desarrollo de la presente Orden.

Artículo 2.— Aspectos generales del procedimiento.

1.— Las entidades gestoras o colaboradoras de la Seguridad Social autorizadas para la presentación de los partes deberán presentarlos telemáticamente, de conformidad con lo establecido en la presente Orden y su normativa de desarrollo.

2.— En los trámites que, de acuerdo con lo señalado en la presente Orden pueden realizarse telemáticamente, se utilizará la firma electrónica avanzada basada en un certificado reconocido y producida por un dispositivo seguro de creación de firma electrónica en los términos que establezca la normativa vigente reguladora de la materia. La firma electrónica generada de esta forma tendrá respecto de los datos consignados en forma electrónica el mismo valor jurídico que la firma manuscrita en relación con los consignados en papel.

3.— Sin perjuicio de lo establecido en el apartado anterior, en los supuestos en que se prevé expresamente, la Administración podrá asimismo emplear certificados electrónicos no reconocidos a fin de permitir la creación

tuaren sorrera automatizatua egitea egon dadin. Administrazio-agiriaren egiazkotasuna eta osotasuna bermatuko du horrela sortutako sinadurak.

4.– Aplikazio informatikoaren erabilerari dagokionez ondorengoak bermatu beharko dira:

a) Baimendutako pertsonen baimen ez zaizkie aplikazioa erabiltzen eta bertan jasotako datuak eta informazioak eskuratzen utziko.

b) Datuen eta informazioen aldaketen edo galeren eta komunikazioen interzeptazioen prebentzioa.

c) Prozesu informatikoen babesa, baimendu gabeko manipulazioen aurka.

5.– Agindu honetan ezarritakoak ez du jardura administratiboei aplikatu behar zaien erregimen juridikoa aldatzen, tramitazio telematikoa dagozkion berezitasunak salbu.

6.– Teknika horiek erabiltzeak ez du ekarriko, inola ere, edozein motatako murrizketak edo bazterketak egotea herritarrek zerbitzu publikoak edo beste edozein jardura edo prozedura administratibo eskuratzeko aukerarik.

3. artikulua– Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzaileek eta laguntzaileek tramitazio telematikoa sartzea.

1.– Parteak aurkezten dituzten erakunde kudeatzaileek eta laguntzaileek onartutako ziurtagiri elektronikoa izan beharko dute, horretarako agindu hau aplikatzean ezartzen denaren arabera.

2.– Gainera, aplikazioa erabiltzeko alta eman beharko dute, eta, horretarako, agindu honetako eranskina behar bezala beteta aurkeztu beharko dute, bere izenean jarduteko baimenduta dauden pertsonak izendatuta, agindu honetan ezarritako ondorioetarako.

4. artikulua– Baliabide telematikoen bidezko jakinarazpenak.

1.– Lan-administrazioako agintaritzak interesdunen jakinarazpenak egiteko bide moduan baliabide telematikoa erabiltzeak bermatuko du, edozein kasutan bermatu ere, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen Legeko 58. eta 59. artikuluetan ezarritako betebeharrak betetzen direla.

2.– Azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 59.3. artikuluan ezarritakoaren ondorioetarako, interesdunarentzat datu-basean jakinarazpena zer egunetan eta zer ordutan dagoen eskuragarri grabatuta geratuko da datu-basean, eta, hala balegokio, interesdunak zein egunetan eta zein ordutan sartu den barrukoa ikusteko ere bai.

3.– Helbide elektronikoa sartu aurretik interesdunak identifikatu beharko du bere burua, eta, horretara-

automatizadaren bidezkoak. La firma así generada garantizará la autenticidad e integridad de los documentos administrativos a los que se incorpore

4.– Deberá garantizarse en relación con el uso de la aplicación informática:

a) La restricción de su utilización y del acceso a los datos e informaciones en ellos contenidos a las personas autorizadas.

b) La prevención de alteraciones o pérdidas de los datos e informaciones e interceptación de las comunicaciones.

c) La protección de los procesos informáticos frente a manipulaciones no autorizadas.

5.– Lo establecido en la presente Orden no altera el régimen jurídico aplicable a las actuaciones administrativas, a salvo de las especificidades propias de la tramitación telemática.

6.– La utilización de tales técnicas en ningún caso podrá implicar la existencia de restricciones o discriminaciones de cualquier naturaleza en el acceso de las y los ciudadanos a la prestación de servicios públicos o a cualquier actuación o procedimiento administrativo.

Artículo 3.– Acceso de las entidades gestoras y colaboradoras de la Seguridad Social a la tramitación telemática.

1.– Las entidades gestoras y colaboradoras de la Seguridad Social que presenten los partes deberán disponer del certificado electrónico reconocido, conforme a lo que se establezca al efecto en aplicación de esta Orden.

2.– Deberán además darse de alta en el uso de la aplicación, para lo cual presentarán el Anexo a esta Orden debidamente cumplimentado, designando las personas autorizadas para actuar en su nombre a los efectos dispuestos en la presente Orden.

Artículo 4.– Notificaciones por medios telemáticos.

1.– La utilización por la autoridad laboral de medios telemáticos como cauce de la comunicación con los interesados garantizará en todo caso el cumplimiento de los requisitos establecidos por los artículos 58 y 59 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, para la notificación y su práctica.

2.– A los efectos de lo dispuesto en el artículo 59.3 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, quedará grabada en la base de datos la fecha y hora en que la notificación se encuentra accesible para el interesado en la dirección electrónica correspondiente así como, en su caso, la fecha y hora en que se produzca el acceso a su contenido por parte del interesado.

3.– El acceso a la dirección electrónica se realizará previa identificación del interesado que deberá dispo-

rako, dagokion ziurtagiri elektronikoa eduki beharko du.

5. artikulua.– Agirien erregistro telematikoa.

1.– Erregistro telematiko bat sortu da, agindu honetan araututakoaren arabera telematikaren bidez tramitatu behar diren eskabide, idazki eta jakinazpenei sarrera eta irteera emateko, eta, edozein kasutan ere, azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 38. artikuluan ezarritako betebeharrak bermatuko dira.

2.– Erregistro telematikoari esker, idazkiak eta jakinarazpenak urteko egun guztietan, edozein ordutan, aurkeztu ahalko dira.

Egun balioudunetan ezarritako epeak zenbatze aldera, idazki edo jakinarazpen bat egun baliogabe batean jasotzen bada, biharamuneko 24:00:01ean egin dela ulertuko da.

3.– Erregistro telematikoan egindako oharpenak informatika bidez erregistro orokorrean jasoko direla bermatuko da, indarreko arauetan xedatutakoaren arabera.

6. artikulua.– Idazkiak eta jakinarazpenak aurkeztea.

1.– Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzaileek edo laguntzaileek aurkeztutako idazkiak edo jakinarazpenak aplikazioaren bidez jasotzeak edo Justizia, Lan eta Gizarte Segurantza Saileko dagokion lurralde-ordezkaritzak jasotzea balio bera izango du, otsailaren 12ko 44/2002 Dekretuko 22.1.m) artikulua ezarritakoaren arabera (dekretu horren bidez, aipatutako sailaren egitura organikoa eta funtzionala ezartzen da), eta aipatutako erakundeek beren funtzioei eta jardueri dagozkien agiriak eskuratzen dituztela bermatuko da.

2.– Jasotzen den unean aurkeztu izanaren ziurtagiria erakutsiko zaio igortzaileari, eta horrek berori deskargatzeko eta gordetzeko aukera izango du. Errezi boan, agindu hau garatzeko arauetan definitutako ezauzgarriak dituen ziurtagiri onartuarekin edo ez onartuarekin batera elektronikoki sinatuan, honako datuok jasoko dira: nortzuk diren igorlea eta hartzailea; sarrera-erregistroko zenbakia; tramitearen izena; eta zein egunetan eta zein ordutan aurkeztu zen.

7. artikulua.– Agiriak artxibatzea eta zaintzea.

1.– Teknika telematikoen bidez egindako dokumentuak mota bereko euskarrietan kontserbatuko dira, agiri sortutako formatu berean, edo agiri horiek erreproduzitzeko behar den informazioaren berdintasuna eta osotasuna ziurtatzen duen beste edozein formatutan.

2.– Agiriak biltzeko erabiltzen diren bitartekoek edo euskarriek agirien osotasuna, egiazkotasuna, kalitatea, babesa eta kontserbazioa bermatzen dituzten segurtasun-neurriak izan beharko dituzte. Bereziki ziurtatuko dira erabiltzaileen identifikazioa eta sarreren kontrola.

ner a tal efecto del correspondiente certificado electrónico.

Artículo 5.– Registro Telemático de documentos.

1.– Se crea un Registro Telemático para la recepción y salida de solicitudes, escritos y comunicaciones que, en los términos regulados por la presente Orden, sean objeto de tramitación telemática, que garantizará en todo caso el cumplimiento de los requisitos establecidos en el artículo 38 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre.

2.– El Registro Telemático permitirá la presentación de escritos y comunicaciones todos los días del año durante las veinticuatro horas.

A efectos de cómputo de plazos señalados en días hábiles, la recepción de un escrito o comunicación en un día inhábil, se entenderá efectuada a las cero horas y un segundo del primer día hábil siguiente.

3.– Se garantizará la integración informática en el Registro General de las anotaciones efectuadas en el Registro Telemático, en los términos dispuestos en la normativa en vigor.

Artículo 6.– Presentación de escritos y comunicaciones.

1.– La recepción por la aplicación de los escritos y comunicaciones presentados por las entidades gestoras o colaboradoras de la Seguridad Social se entenderá equivalente a la recepción por la respectiva Delegación Territorial del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, de conformidad con lo dispuesto por el artículo 22.1.m) del Decreto 44/2002, de 12 de febrero, por el que se establece la estructura orgánica y funcional del citado Departamento, garantizándose que aquéllas acceden a la documentación correspondiente a sus funciones y ámbito de actuación.

2.– En el momento de la recepción se mostrará el recibo de presentación al remitente, quien tendrá la opción de descargarlo y conservarlo en su poder. En el recibo, firmado electrónicamente con un certificado reconocido o no reconocido con las características definidas en la normativa de desarrollo a esta Orden, se hará constar la identificación del remitente y destinatario, número de registro de entrada, denominación del trámite, y fecha y hora de su presentación.

Artículo 7.– Archivo y custodia de documentos.

1.– Los documentos que hayan sido producidos mediante técnicas telemáticas se conservarán en soportes de esta naturaleza en el mismo formato a partir del que se originó el documento, o en otro cualquiera que asegure la identidad e integridad de la información necesaria para reproducirlos.

2.– Los medios o soportes en que se almacenen documentos deberán contar con medidas de seguridad que garanticen la integridad, autenticidad, calidad, protección y conservación de los documentos; en particular, asegurarán la identificación de las personas usuarias y el control de accesos.

3.– Interesdunek euskarri elektronikoa, informatikoa edo telematikoa biltzeko agiritan sartzeak azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 35. eta 37. artikuluetan ezarritakoa beteko du, edo, hala balegokio, abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoa, datu pertsonalak babesteari buruzkoa.

4.– Artxiboan baliabide telematikoa bidez sartzea aurreko idatz-zatian ezarri moduan ahalbidetuko da, eta aurretik dagokion ziurtagiri elektronikoa bidez identifikatu beharko da, Euskal Administrazioaren Zerbitzu Atarian prestatutako helbide elektronikoa sartuta (www. ej-gv.net).

5.– Aipatutako euskarrietan biltzeko agiriak dagokion administrazio-espeditarean parte izango dira, espeditateko gainerako jarduerekin batera, erabilitako euskarria edozein izanda ere, alegia: fisikoa edo telematikoa.

8. artikulua.– Euskarri telematikoa lehentasuna.

Agiriak, idazkiak edo jakinarazpenak euskarri elektronikoa, informatikoa edo telematikoa eta, aldi berean, paperezko euskarrian jasoz gero, bertsio elektronikoa, informatikoa edo telematikoa baino ez da kontuan hartuko.

9. artikulua.– Datuen babesa.

Administrazioak agindu honen eremuan teknika elektronikoa, informatikoa eta telematikoa erabiltzeko ordenamendu juridikoak ezarritako mugak izango ditu, eta bereziki abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoa, datu pertsonalen datuak babesteko, ezarritakoaren erabateko birtualtasuna bermatuko du.

ALDI BATERAKO XEDAPENA

Bakarra.– euren azpiegitura moldatzeari ekiteko, parteak aurkezteko baimena duten Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzaileek edo laguntzaileek aukeran izango dute telematikoa bidez aurkeztea edo ohiko aurkezpena egitea, agindu hau indarrean hasten denetik 2003ko abenduaren 31 bitartean.

AZKEN XEDAPENAK

Lehenengoa.– Eskumena ematen zaio Eusko Jaurlaritzako Justizia, Lan eta Gizarte Segurantza Saileko Lan eta Gizarte Segurantza sailburuordeari agindu hau garatu eta aplikatzeko beharrezkoak diren ebazpenak emateko.

Bigarrena.– Agindu hau Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu eta hurrengo egunean jarriko da indarrean.

Vitoria-Gasteiz, 2003ko azaroaren 20a.

Justizia, Lan eta Gizarte Segurantza sailburua,
JOSEBA AZKARRAGA RODERO

3.– El acceso por las y los interesados a los documentos almacenados en soportes electrónicos, informáticos o telemáticos se regirá por lo dispuesto en los artículos 35 y 37 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, y en su caso, por la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal.

4.– Se posibilitará el acceso al archivo por medios telemáticos en los términos definidos en el apartado anterior, previa identificación con el correspondiente certificado electrónico, entrando en la dirección electrónica habilitada al efecto en el Portal de Servicios de la Administración Vasca (www. ej-gv.net).

5.– Los documentos almacenados en los citados soportes formarán parte del expediente administrativo correspondiente junto con el resto de actuaciones que formen parte del mismo, independientemente del tipo de soporte, físico o telemático, que se haya utilizado.

Artículo 8.– Prioridad del soporte telemático.

En el supuesto de que se reciban documentos, escritos o comunicaciones en formato electrónico, informático o telemático y, a la vez, en soporte papel, sólo se tendrá en cuenta la versión electrónica, informática o telemática.

Artículo 9.– Protección de datos.

La utilización de las técnicas electrónicas, informáticas y telemáticas por la Administración en el ámbito de esta Orden, tendrá las limitaciones establecidas por el ordenamiento jurídico, y en especial garantizará la plena virtualidad de lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal.

DISPOSICIÓN TRANSITORIA

Única.– A fin de proceder a la adaptación de su infraestructura, las entidades gestoras o colaboradoras de la Seguridad Social autorizadas para la presentación de los partes podrán optar por la presentación telemática o tradicional durante el periodo comprendido entre la entrada en vigor de la presente Orden y el 31 de diciembre de 2003.

DISPOSICIONES FINALES

Primera.– Se faculta al Director de Trabajo y Seguridad Social del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social del Gobierno Vasco para dictar las Resoluciones necesarias para el desarrollo y aplicación de la presente Orden.

Segunda.– La presente Orden entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

En Vitoria-Gasteiz, a 20 de noviembre de 2003.

El Consejero de Justicia, Empleo y Seguridad Social,
JOSEBA AZKARRAGA RODERO.

**ERANSKINA: LAN SAILAREN AURREAN LANEKO ISTRIPUEN ETA GAIXOTASUNEN PARTEAK
TELEMATIKAREN BIDEZ AURKEZTEKO ORDEZKARITZA DUELA EGIAZTATZEN DUEN AGIRIA**

Izena:

NAN:

Jakinarazpenetarako helbidea: Kargua: (1)

Erakundea: (2)

Notario ahalordea:

Nongo Notariotza:

Notarioaren izena:

Notario ahalordearen protokolo zenbakia:

Nongo Merkataritzako Erregistroan inskribatuta: Liburukia: Folia: Orri zk.:

Inskripzioa:

(honi erantsita ahalorde horren kopia doa). Nik, ondoko datuak dituen pertsona

.....

KREDITATZEN DUT:

Izena: NAN:

Helbidea: Sindikatuko kargua: (3)

Sindikatu: (4), telematika bidez, enpresetako eta administrazio publikoetako langileen ordezkari-
ritza-organoetarako hauteskunderi buruzko dokumentazioa(r)en izenean aurkeztu diezaion
lan-agintaritzari, ziurtagiri digitalak eta horretarako Eusko Jaurlaritzak jartzen dituen sistema informatikoak erabiliz.

.....(a)n, 200.....(e)ko aren(e)an.

Era berean, azaroaren 26ko Herri Administrazioaren Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/92
Legeko 59. artikuluan aurreikusitako ondorioetarako, baimena ematen dut lan agintaritzaren jakinarazpenak bide hori bera
erabiliz egin daitezen, Euskal Administrazioaren Zerbitzu Atarian (www.ej-gv.net).

Kreditazio honek balioa izango du lan-agintaritzari errebokaziorik aurkezten ez zaion bitartean.

..... (e)n,(e)koarenean.

Ziurtagiriaren titularraren sinadura

Ziurtatzen duen ahaldunaren sinadura

(1) Erakunde kudeatzaile edo laguntzailean betetzen duen kargua.

(2) Erakunde kudeatzaile edo laguntzailearen izena.

(3) Erakunde kudeatzaile edo laguntzailean betetzen duen kargua.

(4) Erakunde kudeatzaile edo laguntzailearen izena.

*ANEXO: DOCUMENTO QUE ACREDITA LA REPRESENTACIÓN PARA LA PRESENTACIÓN
TELEMÁTICA DE PARTES DE ACCIDENTE DE TRABAJO Y ENFERMEDAD PROFESIONAL
ANTE EL DEPARTAMENTO DE TRABAJO*

*D./D.ª:.....
con D.N.I.
y domicilio a efectos de notificaciones en
....., como (1)
..... de (2) en virtud de poder
notarial otorgado el día ante el/la notario/a de
..... D/ª , con el número de
protocolo , inscrito en el Registro Mercantil de , en el
Tomo , Folio Hoja nº , Inscripción , cuya copia se adjunta*

ACREDITO A

*D./D.ª , con D.N.I.
y domicilio en , como (3)
de (4) , para que en nombre de presente
telemáticamente los partes de accidente y de enfermedades profesionales ante la Autoridad laboral utilizando los certificados digitales y
los sistemas informáticos que el Gobierno Vasco disponga a tal efecto. Asimismo, a los efectos previstos en el artículo 59 de la Ley 30/92,
de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, consiento en la
práctica de las eventuales notificaciones de la autoridad laboral por la misma vía en la dirección electrónica habilitada a tal efecto en
el Portal de Servicios de la Administración Vasca (www.ej-gv.net).*

Esta acreditación tendrá validez en tanto no se comunique su revocación ante la autoridad laboral.

En , a de de

Firma del titular del certificado

Firma del apoderado que lo acredita

-
- (1) Cargo que ocupa en la entidad gestora o colaboradora.
(2) Nombre de la entidad gestora o colaboradora.
(3) Cargo que ocupa en la entidad gestora o colaboradora.
(4) Nombre de la entidad gestora o colaboradora.*